

## المعرفة الحالية حول الإستجابة لتغير المناخ

فرض خطر المناخ كافة حالات التكيف المعلن عنها، ومن بينها كلفة حقيقية وانخفاض الرفاهية بالدرجة الأولى، وتؤكد هذه الأمثلة أيضاً على الملاحظات المتعلقة بالإشارات المناخية المسندة ضمن آثار التغير.

كما تعتمد سلسلة محدودة لكن متزايدة من تدابير التكيف على السيناريوهات الخاصة لتغير المناخ في المستقبل، ومن الأمثلة المذكورة، دراسة ارتفاع مستوى سطح البحر في تصميم البنية التحتية على غرار جسر الاتحاد أو

CONFEDERATION BRIDGE في كندا، وطريق رئيسي ساحلي في ميكرونيزيا، كما في سياسات إدارة السواحل وتدابير خطر الفيضان، في ماين «الولايات المتحدة» وثابمز برير مثلاً «المملكة المتحدة».

نادراً ما تتخذ تدابير التكيف كإستجابة الوحيدة لتغير المناخ. تساعد أفعال عدة على التكيف مع تغير المناخ، بهدف التعاطي مع الظواهر المتطرفة الحالية مثل موجات الحر والأعاصير، وفي معظم الأوقات، لا تعتمد تدابير التكيف المخطط لها بشكل أحادي، وإنما كجزء من مبادرات قطاعية أشمل مثل التخطيط للموارد المائية والممانعة الساحلية واستراتيجيات تقليص المخاطر وتتضمن الأمثلة دراسة لتغير المناخ في إطار الخدمة الوطنية للمياه في بنجلاديش وتصميم البنية التحتية الخاصة بحماية الأغذية ومقاومة الأعاصير في تونغنا.

سيكون التكيف هاما لمواجهة الآثار الناتجة عن الاحترار الذي بات أمرا واقعا يمكن تفاديه نتيجة الانبعاثات الماضية.

تشير التقارير إلى أن الانبعاثات الماضية تولد احترارا محتوما «حوالي ٠,٦ درجة مئوية إضافية

يحصل تكيف قليل في الوقت الراهن في ما يتعلق بتغير المناخ الملحوظ والواقع، لكن على أساس في غاية المحدودية.

تملك المجتمعات سجلا طويلا لجهة التكيف مع آثار الطقس والمناخ، وذلك من خلال سلسلة من الممارسات التي تتراوح بين تنويع المحاصيل والري وإدارة المياه وإدارة مخاطر الكوارث والتأمين، غير أن تغير المناخ يولد مخاطر جديدة غالباً ما تقع خارج نطاق التجربة، على غرار الآثار الناتجة عن الجفاف وموجات الحر وتسريع ارتداد الكتل الجليدية وقوة الأعاصير المدارية.

أعطى تقرير التقييم الثالث دلائل أقوى على أن تدابير التكيف التي تأخذ أيضاً تغير المناخ بعين الاعتبار، تطبق على أساس محدود في البلدان المتطورة والبلدان النامية على حد سواء، وقد اعتمدت هذه التدابير من قبل عدد من الفاعليات الخاصة والعامة من خلال سياسات واستثمارات في البنية التحتية والتكنولوجيات والتغير السلوكي.

تتضمن الأمثلة الخاصة بالتغيرات الملحوظة في المناخ:

- الصرف الجزئي لنهر تشورولبا الجليدي «نيبال»؛
- تغيرات لجهة الاستراتيجيات المعيشية استجابة لذوبان التربة الصقيعية من قبل الأنويت في نوناפורت «كندا».
- ازدياد استخدام الثلوج الاصطناعية في صناعة التزلج في الألبى «أوروبا وأستراليا وأمريكا الشمالية».
- الممانعة الساحلية في المالديف وهولندا.
- إدارة الموارد المائية في أستراليا.
- استجابة الحكومات لموجات الحر في بعض الدول الأوروبية على سبيل المثال.

# التغيرات

# والتكيف

# حول

# العالم

إعداد :

أسرة التحرير

بحلول نهاية القرن نسبة إلى الفترة الممتدة ما بين العامين ١٩٨٠ و ١٩٩٩، حتى اذا بقى تركيز غاز الدفيئة في الغلاف الجوى مستقراً على مستويات العام ٢٠٠٠ وفي ما يتعلق ببعض الآثار يشكل التكيف الاستجابة الوحيدة المتوفرة والمواتمة.

يمكن تطبيق عدة تعديلات بكلفة متدنية، لكن التقديرات الشاملة لتكاليف التكيف وفوائده ليست متوفرة حالياً.

يزداد عدد تقديرات تكاليف التكيف وتكاليف الفوائد على المستوى الاقليمي والمستوى المشروع لارتفاع مستوى البحر والزراعة والطلب على الطاقة والتبريد وإدارة الموارد المائية والبنى التحتية، تحدد هذه الدراسات عدداً من التدابير التي يمكن تطبيقها بتكلفة منخفضة أو بنسب تكاليف وفوائد عالية، إلا أن بعض التكاليف المشتركة قد تحمل معها مظاهر اجتماعية وبيئية مختلفة، لقد تضمنت التكاليف مع موجات الحر مثلاً طلباً متزايداً على المكيفات الهوائية التي تعتمد على الطاقة.

تتوفر تقديرات محدودة التكاليف التكيف العالمية المرتبطة بارتفاع مستوى البحر ونفقات الطاقة لتدفئة الأمكنة وتبريدها، كما تتوفر تقديرات فوائد التكيف العالمي للقطاع الزراعي، على الرغم من أن هذه الكتابات لا تنظر بوضوح في تكاليف التكيف تقل حالياً التقديرات الشاملة المتعددة القطاعات للتكاليف العالمية وفوائد التكيف.

لا تعتبر القدرة على التكيف متساوية عبر المجتمعات وضمنها.

ضمن كل مجتمع، هناك أفراد ومجموعات لا يتمتعون بالقدرة الكافية للتكيف مع المتغير المناخي، على سبيل المثال تحمل النساء في مجتمعات زراعة الكفاف اعباء غير متوازنة وتكاليف الانتعاش والتعامل مع الجفاف في أفريقيا الجنوبية. إن القدرة على التكيف ديناميكية

وتتأثر بالموارد الاقتصادية والطبيعية والشبكات الاجتماعية والحقوق والمؤسسات وإدارة الحكم والموارد البشرية والتكنولوجيا على سبيل المثال، اظهرت الابحاث في الكاريبي حول الاستعداد لمواجهة الاعصار ان التشريعات الملائمة شرط مسبق ضروري لتطبيق خطط التكيف للتغير المناخي في المستقبل.

تؤثر عدة اجتهادات مرتبطة بفيروس نقص المناعة/ الايدز، وتدهور الاراضي والاتجاهات في العولمة الاقتصادية والحوافز التجارية والنزاعات العنيفة، على التعرض للمخاطر المناخية والقدرة على التكيف على سبيل المثال تتعرض المجتمعات الزراعية في الهند لتأثيرات منافسة الواردات والاسعار الأدنى بالاضافة إلى المخاطر المناخية، واطهرت النظم البيئية البحرية المستغلة بإفراط بسبب المصائد المعلومة مرونة أقل تجاه التغيرات والتعديلات المناخية لا تترجم القدرة العالية على التكيف بالضرورة من خلال أنشطة تحد من سرعة النثر، على سبيل المثال، وعلى الرغم من القدرة العالية التي يمكنها سكان المناطق المدنية في بعض مناطق العالم ومن بينها المدن الاوروبية على التكيف مع الاجهاد الحراري من خلال تكيفات بخسة نسبياً، مازال معدل الوفيات مرتفعاً في هذه المناطق ومن الامثلة عن ذلك موجه الحر التي ضربت اوروبا في العام ٢٠٠٣ وادت إلى معدل وفيات مرتفع ومثال آخر هو الاعصار كاترينا الذي ضرب خليج ساحل مكسيكو ونيو اورلينز في العام ٢٠٠٥ وادوى بحياة اكثر من ١٠٠٠ شخص، ناهيك عن التكاليف الاقتصادية والاجتماعية المرتفعة.

تتوفر مجموعة واسعة من الخيارات لكن المطلوب هو تكيف أكثر اتساعاً من التكيف الحالي بهدف الحد من سرعة التآثر بالتغير المناخي في المستقبل، تطرح عدة

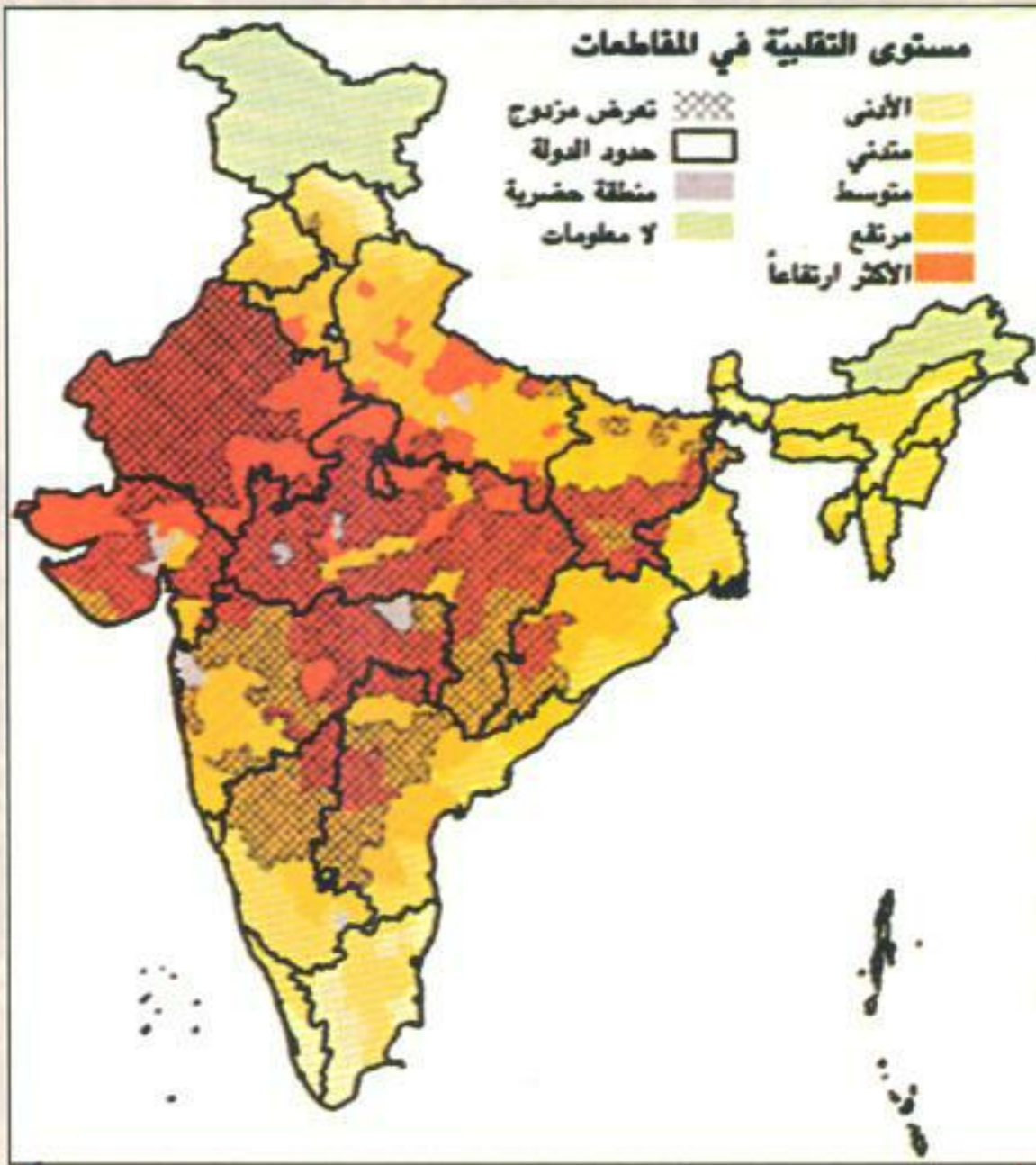
حوافز وحدود وتكاليف، إلا أنها غير مفهومة كلياً.

تتوفر مجموعة الاستجابات المحتملة التي تشكل التكيف في المجتمعات البشرية إلى حد بعيد وهي تتراوح بين الاستجابات التكنولوجية البحتة «مثل الدفاعات البحرية» والاستجابات السلوكية (مثل تعديل الخيارات الغذائية والترفيهية) إلى الاستجابات الإدارية «مثل تغيير الممارسات الزراعية» والاستجابات السياسية «مثل تخطيط التشريعات» فيما تنشر معظم التكنولوجيات والاستراتيجيات وتتطور في بعض البلدان، لا تشير الكتابات موضوع التقييم إلى مدى فاعلية الخيارات المتعددة في الحد من المخاطر، خاصة في المستويات الأعلى من الإحترار والتأثيرات ذات الصلة، وبالنسبة إلى المجموعات الأكثر ضعفاً، على الرغم من امكانية مواجهة عدة تأثيرات مبكرة للتغير المناخي من خلال التكيف، تتراجع خيارات التكيف الناجح وترتفع تكاليفها مع ازدياد التغير المناخي، في الوقت الحالي لا نعلم بوضوح حدود التكيف، أو تكاليفه، ويعود هذا جزئياً إلى أن تدابير التكيف الفاعلة تعتمد إلى حد بعيد على عوامل خطر مناخية وجغرافية محددة بالاضافة إلى الحدود المؤسسية والسياسية والمالية وتطرح عوائق هامة أمام تطبيق التكيف وتتضمن عجز النظم الطبيعية على التكيف وفقاً لمعدل التغير المناخي واتساعه، بالاضافة إلى الحوافز البيئية والاقتصادية والمرتبطة بالمعلومات والاجتماعية والسلوكية الهائلة، كما أن ثغرات المعرفة هامة حول التكيف كما تكثر العوائق أمام تدفق المعرفة والمعلومات العامة لاتخاذ قرارات التكيف في البلدان النامية يعتبر توفر الموارد وبناء القدرة على التكيف مهيمناً على نحو خاص.

تعطى أدناه بعض الامثلة والاسباب. ١ - عدد البحيرات الجليدية الخطيرة الكبير وتوسعها بسبب

الصناعة والمستوطنات والمجتمعات	الصحة البشرية	الموارد المائية	الأغذية والألياف والأحراج	التكيف/ الجفاف
تحسين القدرات على التكيف، خاصة في الداخل، إدخال التغيير المناخي في برامج التنمية، تحسين أنظمة توفير المياه والتنسيق بين السلطات.	تخزين الحبوب وتوفير محطات تغذية طارئة، توفير مياه شرب سليمة وتوفير الصرف الصحي، تعزيز المؤسسات العامة والأنظمة الصحية، النفاذ إلى أسواق الأغذية العالمية.	الحد من التسرب إدارة الطلب على المياه من خلال العدادات والتسعير، المحافظة على رطوبة التربة من خلال الغطاء العضوي الواقعي، مثلاً، نزع ملوحة مياه البحر، المحافظة على المياه الجوفية من خلال إعادة التعبئة الصناعية، تعزيز ثقافة استخدام المياه المستدام.	المحاصيل: تطوير أنواع جديدة مقاومة للجفاف، زرع المحاصيل البيئية، إحتباس بقايا المحاصيل، إدارة الأعشاب الضارة، الري والزراعة الهيدروبولونية، جمع المياه الماشية: التغذية الإضافية، التغيير في معدل التخزين، التغيير في الري ودوران المراعي الإجتماعية: خدمات توسع محسنة، تخفيف الدين، تنويع الداخل	التكيف/ الجفاف
تحسين البنى التحتية للحماية من الفيضانات، بناء أبنية مقاومة للفيضانات، تغيير استخدام الأراضي في مناطق المخاطر العليا، إدارة إعادة التصحيح وإفساح المكان للمياه، وضع خرائط مخاطر الفيضانات، الإنذار من الفيضانات، تمكين مؤسسات المجتمع.	تدابير هيكلية وغير هيكلية، أنظمة الإنذار المبكر، التخطيط لمواجهة الكوارث، الإغاثة الطارئة الفاعلة بعد الكوارث، أنظمة مراقبة نوعية لحالات الطوارئ المرضية.	تحسين تطبيق تدابير الحماية، من ضمنها التنويع بالفيضانات والإنذار المبكر، التشريعات من خلال تشريعات التخطيط وتحديد المناطق، تعزيز التأمين، وإعادة تمركز الموجودات الضعيفة	المحاصيل: الأراضي المستصلحة من البحر وتحسين صرف المياه، تطوير المحاصيل البديلة وتعزيزها، تصحيح جداول الزرع والحصاد، أنظمة زراعية عامة الإجتماعية: خدمات توسع محسنة	زيادة الهطول/ فيضانات
وضع برامج مساعدة للمجموعات الضعيفة، تحسين القدرة على التكيف، التغيير التكنولوجي.	تعزيز المؤسسات العامة والأنظمة الصحية، أنظمة إنذار من الحرارة وطنية وإقليمية، تدابير للحد من تأثيرات الحرارة المتدنية من خلال تأهيل مساحات خضراء، تكييف الملابس ومستويات الأنشطة، زيادة شرب السوائل.	إدارة الطلب على المياه من خلال العدادات والتسعير، تعزيز ثقافة استخدام المياه المستدام.	المحاصيل: تطوير أنواع جديدة مقاومة للجفاف، تغيير توقيت أنشطة المحاصيل، مكافحة الآفات، ومراقبة المحاصيل الماشية: تأمين المسكن، وتوفير الظل، التحول نحو الأنواع التي تتحمل الحرارة الأحراج: إدارة الحرائق من خلال تغيير تصميم الزراعة، وتخطيط المناظر الطبيعية، وجمع الأخشاب الجافة، وإزالة الأعشاب، مكافحة الحشرات من خلال الإحراق المراقب، مكافحة الآفات بغير الوسائل الكيميائية الإجتماعية: تنويع المدخول	موجات الحر/ إحترار
الإستعداد للحالات الطارئة من بينها أنظمة الإنذار المبكر، بنى تحتية أكثر مرونة، خيارات إدارة المخاطر المالية في المناطق المتقدمة والنامية.	أنظمة إنذار مبكر، التخطيط لمواجهة الكوارث، الإغاثة الطارئة الفاعلة بعد الكوارث.	تصميم الدفاعات الساحلية وتطبيقها لحماية مخزون المياه من التلوث.	المحاصيل: تطوير محاصيل مقاومة للرياح (مثل الفانيليا)	قوة العواصف/ سرعة الرياح

الجدول ١: أمثلة عن الخيارات الحالية والمحتملة للتكيف تجاه التغيير المناخي في القطاعات المعرضة، لقد تم تناول المعلومات كلها أدناه في تقرير التقييم الرابع: ملاحظة: في ما يخص النظم البيئية، من المطلوب حصول استجابات تكيف عامة بدلاً من محددة، من شأن استراتيجيات التخطيط العامة أن تحسن القدرة على التكيف طبيعياً، من الأمثلة على هذه الاستراتيجيات تحسين ممرات الحياة البرية ومن بينها المنحدرات المرتفعة الواسعة في المناطق المحمية.



الرسم ١ : المقاطعات في الهند التي تحتل أعلى المراتب في ما يتعلق ب(أ) التقلية من جراء تغير المناخ و(ب) المنافسة على الإستيراد المرتبط بالعمولة الاقتصادية معرضة بشكل مضاعف (المبينة في الخطوط).

ارتفاع درجات الحرارة في جبال الهيمالايا، وهي تتخطى إلى حد بعيد قدرة بلدان المنطقة على إدارة هذه المخاطر.

ب - إذا كان التغير المناخي أسرع من المتوقع، لن تتمكن عدة بلدان نامية ببساطة من التعامل مع ظواهر مناخية متطرفة أكثر تكراراً أو قوة، بما أنها ستستنفد الموارد المرصودة لأغراض أخرى.

ج - سيطراً التغير المناخي في دورة حياة عدد من مشاريع البنى التحتية «السدود الساحلية، الجسور، المرافئ، إلخ» قد يتطلب تدعيم البنى التحتية هذه وفقاً لمعايير تصميم جديدة عقوداً بكاملها، في عدة حالات قد لا يكون ممكناً تدعيمها.

د - لا يمكن تطبيق تدابير التكيف في عدة مناطق عند مصبات الأنهار والدلتا بسبب الحواجز الفيزيائية. تحاول عمليات التخطيط الجديدة تخطى هذه الحواجز على المستوى المحلي والإقليمي والوطني في البلدان النامية والبلدان المتقدمة على حد سواء، على سبيل المثال تطور البلدان الأقل نمواً خطط عمل وطنية للتكيف ولقد وضعت بعض البلدان المتقدمة أطر سياسة التكيف.

### العلاقات بين التكيف والتخفيف

يمكن أن يساهم التكيف والتخفيف على حد سواء في الحد من مخاطر التغير المناخي على الطبيعة والمجتمع. إلا أن تأثيراتهما تختلف في الزمان، والمكان، سيكون للتخفيف فوائد عالمية، لكن بسبب وقت التخلف في النظم المناخية والاحيائية الفيزيائية، سيكون من الصعب رصد هذه الفوائد حتى حوالي منتصف القرن الحادي والعشرين (WGI AR4 SPM) إن لفوائد التكيف اتساع محلي وإقليمي إلى حد بعيد، لكن يمكنها أن تكون فورية خاصة إذا ما عالجت أيضاً سرعة التأثير بالظروف المناخية الحالية نظراً لهذه الاختلافات بين التكيف والتخفيف، لا

منها وتأجيلها من خلال التخفيف. لقد أكمل اليوم عدد محدود جداً من تقييمات التأثيرات لسيناريوهات تكون فيها تركيزات الغازات الدفيئة في الغلاف الجوي في المستقبل قد استقرت على الرغم من أن هذه الدراسات لا تأخذ في الاعتبار كلياً أوجه عدم اليقين في المناخ مستقبلاً في الاستقرار - على سبيل المثال، حساسية النماذج المناخية تجاه التأثير المناخي، إلا أنها توفر إشارات إلى الأضرار المتفاداة أو نقاط التأثير والمخاطر المحدودة لمعدلات مختلفة في تخفيض الانبعاثات.

### البقية العدد القادم

ترتكز سياسة المناخ على الاختيار بين التكيف تجاه التغير المناخي وتخفيفه، ترتبط معالجة نقاط التأثير الأساسية بعملية التكيف بما أن أكثر الجهود الحديثة. الهادفة إلى التخفيف من التغير المناخي لا يمكنها أن تحول دون ازدياد التغير المناخي في العقود المقبلة، يعتبر التخفيف ضرورياً إذ إن الاعتماد على التكيف وحده يمكن أن يؤدي إلى تغير مناخي لا يمكن التكيف مع وطاته بفاعلية في المستقبل إلا بتكاليف اجتماعية وبيئية واقتصادية باهظة.

يمكن تفادي عدة تأثيرات والحد